

REGISTRATION RECORDS

歡迎蒞臨

Date _____
日期

Patient's Name _____ Date of Birth _____
姓名 Last 姓 First 名 性別名 出生日期

Single Married Divorced Widowed Sex F/M _____ Home Phone _____
單身 已婚 離婚 喪偶 性別 電話

Name of Spouse _____ Parent's Name (if child) _____
配偶姓名 父母姓名(如果是小孩)

Address _____
住址 Number & Street City State Zip Code

Patient Employed by _____ Occupation _____
病人受僱於 職位

Business Phone No. () _____ Address _____
辦公室電話 地址

Soc. Sec. No. _____ Driver's License No. _____
社會福利編號 駕照號碼

If you have Dental Insurance, Name of Company _____
如果你有牙醫保險, 保險公司名字

Insured Person's Name _____ Group No. _____
投保者名字 編號

Soc. Sec. No. (if different from the patient) _____
社會福利編號(如果不是病人自己的)

Whom may we thank for referring you _____
哪位介紹你來

Do you have any family member attending in our office?
有沒有其他家人曾在本診所治療牙齒?

E-mail 電子信箱地址: _____
Cell / Phone 手機電話: () _____
Day 白天號碼: () _____
Night 晚上號碼: () _____

GENERAL HEALTH HISTORY

Date of Last Physical Exam _____ Name of Your Physician _____
上次體格檢查日期 醫生名字

Do you have or have you had any of the following. Please indicate with a check mark.
如果你有, 或曾經有過下列的病況請打勾

- | | | |
|--|--|--|
| <input type="checkbox"/> Any heart problem
任何心臟問題 | <input type="checkbox"/> Anemia
貧血 | <input type="checkbox"/> Hepatitis
肝炎 |
| <input type="checkbox"/> High blood pressure
高血壓 | <input type="checkbox"/> Arthritis
關節炎 | <input type="checkbox"/> Herpes
疱疹 |
| <input type="checkbox"/> Low blood pressure
低血壓 | <input type="checkbox"/> Asthma
氣喘 | <input type="checkbox"/> Ulcer
潰瘍 |
| <input type="checkbox"/> Circulatory problem
血液循環問題 | <input type="checkbox"/> Diabetes
糖尿病 | <input type="checkbox"/> Rheumatic Fever
風濕熱病 |
| <input type="checkbox"/> Nervous System problems
神經系統問題 | <input type="checkbox"/> Epilepsy
癲癇 | <input type="checkbox"/> Tuberculosis
結核病 |
| <input type="checkbox"/> Radiation treatment
放射線照射 | <input type="checkbox"/> Thyroid Disease
甲狀腺炎 | <input type="checkbox"/> Aids
愛滋症 |
| <input type="checkbox"/> Excessive bleeding
流血過多 | <input type="checkbox"/> Jaundice/Liver Disease
黃疸 / 肝病 | <input type="checkbox"/> Hay Fever/Sinusitis
花粉熱 / 鼻炎 |
| <input type="checkbox"/> Others
其他 | <input type="checkbox"/> None of above
以上皆無 | |

Are you sensitive or allergic to any of the following medicine?
你是否對下列藥物敏感?

- | | | |
|--|--|--|
| <input type="checkbox"/> Penicillin
青黴素 | <input type="checkbox"/> Aspirin
阿斯匹靈 | <input type="checkbox"/> Sleeping Pills
安眠藥 |
| <input type="checkbox"/> Codeine
合成古柯鹼 | <input type="checkbox"/> Anesthesia
麻醉劑 | Others _____
其他 |

Has there been any change in your general health, within the past year? Yes No
去年之間你的健康情況有無任何變化? 是 否

Do you consider yourself a nervous person? Yes No
你認為你是個容易緊張的人嗎? 是 否

Have you ever required a blood transfusion? Yes No
你接受過輸血嗎? 是 否

Please list all medications you have taken during the last three months: _____

請列下最近三個月內你服用過的所有藥物。

WOMEN - Are you pregnant? Yes No
女士 妳懷孕嗎? 是 否

DENTAL HISTORY

Date of your last dental visit _____ Date of last dental X-Ray _____

上次牙科檢查日期

上次牙科X光檢查日期

Any complication with extraction? Yes No If yes, Please describe: _____

拔牙有過任何併發症嗎? 是 否 如果有, 請敘述

Do you have or have you ever had any of the following?

你有沒有下列的症狀?

MOUTH

口腔

- | | Yes
是 | No
否 |
|--|--------------------------|--------------------------|
| Bleeding, sore gums
牙齦流血或疼痛 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Unpleasant taste/bad breath
口臭 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Burning tongue/lips
舌或唇有熱刺感 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Frequent blisters, lips/mouth
唇口粘膜經常有水泡 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Ortho treatments (braces)
牙齒矯正 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Biting cheeks/lips
經常咬到面頰或嘴唇 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Swelling/lumps in mouth
口內有隆腫 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Clicking/popping jaw
下顎關節有雜音 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

TEETH

牙齒

- | | Yes
是 | No
否 |
|---|--------------------------|--------------------------|
| Loose teeth
牙齒鬆動 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Sensitive to hot
對熱敏感 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Sensitive to cold
對冷敏感 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Sensitive to sweets
對甜食敏感 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Sensitive to biting
咀嚼時牙齒敏感 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Food impaction
食物塞牙縫 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Clenching/grinding
有磨牙、咬牙的習慣 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| difficulty opening or closing jaw
有關、閉口的困難 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

To the best of my knowledge, all of the above answers are true and correct. If I ever have any change in my medication, I will inform the dentist at the next appointment.

上述的問題回答, 都是依我所能記憶的據實答案。如果我服用的藥物有變化, 我會在下次看牙時通知我的醫生。

The undersigned hereby authorizes Doctor to take X-rays, study models, photographs, or any other diagnostic aids deemed appropriate by Doctor to make a thorough diagnosis of the patient's dental needs. I also authorize Doctor to perform any and all forms of treatment, medication and therapy, that may be indicated. I also understand the use of anesthetic agents embodies a certain risk. I understand that responsibility for payment for Dental Services provided in this office for myself or my dependents is mine, due and payable at the time services are rendered unless financial arrangements have been made. I further understand that a finance charge will be added to any overdue balance. I also assign all insurance benefits to the Doctor.

我將同意醫生依我的病況需要做X光檢查、取模型、照相、及其他輔助診斷的檢查, 我亦同意醫生依診斷做牙齒治療、處方等, 我也了解麻醉、治療等均有其危險性, 治療所需的費用, 我將同意於治療完後交付, 或者由保險付給醫師。

Signature of Patient _____ Date _____

Parent or Guardian

日期

病人或父母(監護人)簽名

對乳膠手套過敏:

Allergy to Latex? Yes ___ No ___

用減肥藥Phen-Fen:

Use Phen-Fen? Yes ___ No ___

您的醫師電話:

Physician's phone # _____

緊急時聯絡人名

Person to contact in case of emergency _____

及電話:

and phone # _____

治療骨質疏鬆症藥物
如:

Medication of osteoporosis such as _____